



DEKRET NR. 1 / DECRETO N. 1

VOM 10.01.2020 DEL

BETREFF

**Direktvergabe im Sinne des Art. 26,
Abs. 2 des LG 16/2015 der DPO
Dienstleistung - Data Protection
Officer - für die Laufzeit von 24
Monaten**

CIG: Z4A2B7AAB8

OGGETTO

**Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26
comma 2 l.p. 16/2015 del Servizio
DPO - Data Protection Officer – per
la durata di 24 mesi**

CIG: Z4A2B7AAB8





Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26 comma 2 l.p. 16/2015 del Servizio DPO - Data Protection Officer – per la durata di 24 mesi

- VISTO il decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50, ed in particolare il comma 2 dell'art. 32, il quale prevede che, prima dell'avvio delle procedure di affidamento dei contratti pubblici, le stazioni appaltanti, in conformità ai propri ordinamenti, decretino o determinino di contrarre, individuando gli elementi essenziali del contratto e i criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte;
- VISTI gli adempimenti in materia di privacy previsti dal D.lgs. 196/2003 nonché dal Regolamento dell'Unione Europea 2016/679 ed in particolare la nomina del Responsabile della Protezione dei Dati (RPD) (art. 37, 38 e 39);
- CONSIDERATO che dette prestazioni non possono essere svolte internamente dall'Agenzia, in quanto nell'organico dell'Agenzia non è presente personale con le competenze per ottemperare a tali obblighi in materia di privacy;
- RILEVATO che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, L.P. 1/2002: "Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano", per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della L.P. 16/2015, fatta salva la disciplina di cui all'articolo 38 della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale.
- VISTO il bando N. 051285/2019 AOV/SA 01/2019 per la partecipazione al Mercato Elettronico della Provincia Autonoma di Bolzano (MEPAB) di cui all'art. 5 comma 1 lett. b) L.P. 16/2015 ed all'art.21 ter comma 2 L.P.1/2002, relativo all'acquisto di servizi inerenti alla gestione della privacy per le amministrazioni pubbliche dell'Alto Adige;
- VISTO l'art. 36, comma 2 lett. A) D.lgs. n. 50/2016 e l'art. 26, comma 2 L.P. 16/2015;
- VISTI i prezzi praticati per la categoria enti di piccole dimensioni "S1a" del citato bando MEPAB N. 051285/2019 AOV/SA 01/2019
- VISTO il Capitolato Tecnico, per la partecipazione al Mercato Elettronico della Provincia Autonoma di Bolzano (MEPAB), bando N. 051285/2019 AOV/SA 01/2019, e, in particolare, il Punto 8.2, in tema di Ordine Diretto di Acquisto, nel quale è evidenziata: (i) sia la necessità di verificare con l'Operatore economico individuato la tariffa effettiva da utilizzare in considerazione delle particolari caratteristiche di alcuni servizi relativi alla privacy, mediante invio di comunicazione PEC, sia (ii), in caso di tariffa differente da quella da catalogo, la necessità tecnica di utilizzo del modulo "Affidamento diretto" dalla sezione "e-procurement" del Portale Bandi Alto Adige;
- VISTA quindi la richiesta inviata dall'Agenzia via PEC, in data 19.12.2019, al GRUPPO INQUIRIA SRL di conferma o definizione della tariffa da applicare al servizio di DPO in favore dell'Agenzia, con allegazione dell'Allegato 1 del Capitolato Tecnico "Modulo di descrizione della Stazione appaltante";
- VISTA la risposta, inviata via PEC in data 20.12.2019, da parte dell'Operatore Economico GRUPPO INQUIRIA SRL, nella quale per i servizi indicati nel capitolato tecnico per la partecipazione al MEPAB, bando N. 051285/2019 AOV/SA 01/2019 "S1", il prezzo viene ridefinito, in termini economicamente più convenienti, alla luce delle caratteristiche dell'Agenzia descritte dell'Allegato 1;
- CONSIDERATO che ai fini dell'abilitazione al MEPAB erano obbligatorie dichiarazioni, tra cui anche la conformità dei prodotti/servizi offerti alle relative caratteristiche e specifiche tecniche indicate nel Capitolato Tecnico del singolo Bando di abilitazione, alla normativa nazionale e comunitaria vigente in materia di sicurezza nonché ai Criteri Ambientali minimi, ove richiesto;



- CONSIDERATO che il prezzo praticato dall'operatore economico GRUPPO INQUIRIA SRL è più vantaggioso rispetto a quelli offerti sul catalogo MEPAB per il servizio con due lingue di lavoro italiano e tedesco.
- VISTE le clausole negoziali essenziali contenute nelle condizioni generali di contratto relative al bando MEPAB AOV/SA 01/2019, che formano parte integrante del presente provvedimento;
- CONSIDERATO che, in conformità a quanto previsto dall'art. 26, comma 3-bis, del d.lgs. 81/2008 per le modalità di svolgimento dell'appalto, non è necessario redigere il DUVRI in quanto, si tratta di servizi di natura intellettuale; non sussistono conseguentemente costi per la sicurezza;
- VISTA, in particolare, l'esiguità delle prestazioni, l'oggetto delle stesse e del relativo importo e la reciproca correlazione tra loro, per cui dette prestazioni devono essere eseguite dal medesimo operatore economico, ai sensi dell'art. 28 comma 2 L.P. 16/2015, l'appalto non viene suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente;
- ACCERTATO che la disponibilità finanziaria sul pertinente capitolo è congrua per la spesa determinata come sopra per l'affidamento del servizio in argomento

DISPONE

- l'avvio della procedura per l'affidamento diretto, ai sensi dell'art. 36, comma 2 lett. a) D.lgs. n. 50/2016, mediante ODA sul mercato elettronico provinciale del servizio di DPO - Data Protection Officer - per la durata di 24 mesi all'operatore Gruppo Inquiria S.r.l., con sede legale nel Comune di Bolzano, via del Macello 50, CAP 39100, prov. BZ, P. IVA 02883940211;
- di quantificare in € 5.200,00 (IVA esclusa) l'importo complessivo della fornitura;
- di dare atto che ai sensi dell'art. 36, co. 1 della LP 16/2015 non viene richiesta alcuna garanzia definitiva;
- di imputare la spesa complessiva sul **conto E210007500 di € 6.344,00** comprensiva di oneri fiscali, sul bilancio finanziario gestionale 2020-2022 così ripartiti:
 - € 3.172,00 (IVA inclusa) sull'esercizio finanziario 2020;
 - € 3.172,00 (IVA inclusa) sull'esercizio finanziario 2021
- che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito istituzionale nella sezione Amministrazione trasparente, nella sezione provvedimenti <https://vigilanza-edilizia.provincia.bz.it/amministrazione-trasparente/provvedimenti-dirigenti.asp>, ai fini della generale conoscenza.

Bolzano, 10.01.2020

Dott.ssa Elisa Guerra
(sottoscritto con firma digitale)



Direktvergabe im Sinne des Art. 26, Abs. 2 des LG 16/2015 der DPO Dienstleistung - Data Protection Officer - für die Laufzeit von 24 Monaten

- Nach Einsichtnahme in das gesetzvertretende Dekret vom 18 April 2016, Nr. 50, insbesondere Artikel 32 Absatz 2;
- Nach Einsichtnahme in die vom gesetzvertretenden Dekret Nr. 196/2003 sowie von der Verordnung der Europäischen Union 2016/679 vorgesehenen Datenschutzverpflichtungen einschließlich der Ernennung des Data Protection Officer (Art. 37, 38 und 39);
- In Anbetracht dessen, dass diese Dienstleistungen nicht intern von der Agentur erbracht werden können, da das Personal der Agentur nicht über die zur Einhaltung dieser Datenschutzverpflichtungen erforderlichen Kompetenzen verfügt;
- Festgestellt, dass, im Sinne des Art. 21-ter, Absatz 2 des LG 1/2002: "Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen der Autonomen Provinz Bozen", für die Vergabe von Lieferungen, Dienstleistungen und Instandhaltungen unterhalb der EU-Schwelle, die öffentlichen Auftraggeber gemäß Art. 2, Absatz 2 des LG 16/2015, vorbehaltlich der Bestimmung laut Art. 38 des LG 16/2015, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenabkommen und stets mit Rücksicht auf die entsprechenden Preis-Leistungs-Parameter als Höchstwerte, ausschließlich auf den elektronischen Markt der Provinz zurückgreifen, oder, im Falle fehlender Bekanntmachungen für die Zulassung, auf das telematische System des Landes;
- In Anbetracht dessen, dass eine Bekanntmachung für die DPO-Dienstleistung im elektronischen Markt Südtirols AOV/SA 01/2019 aktiv ist;
- Nach Einsichtnahme in das LG 16/2015 insbesondere Art. 26, Absatz 6 und das GvD Nr. 50/2016 insbesondere Art. 36, Abs. 2 Buchstabe a);
- Nach Einsichtnahme in die Angebote für „Kleine Körperschaften“, Kategorie "S1a", MEPAB N. 051285/2019 AOV/SA 01/2019
- Vorausgeschickt, dass einer der Bieter dieser Dienstleistung Gruppo Inquiries G.m.b.H. ist, an die die Agentur für Verfahren und Überwachung der öffentlichen Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (ACP), im Sinne der Art. 27, Abs. 1 LG. 15/2011, Art. 5 LG 16/2015 und 21 ter LG 1/2002, die Dienstleistung Privacy-Struktur mit Datum 18.05.2018 zugunsten von 10 Hilfskörperschaften der Autonome Provinz Bozen vergeben hatte;
- In Anbetracht dessen, dass die vom obgenannten Wirtschaftsteilnehmer erbrachte Dienstleistung zwar gemäß den Vorschriften des Leistungsverzeichnisses und der Unterwerfungsurkunde erbracht worden ist, es allerdings sinnvoll ist, mehrere damit zusammenhängende Verfahren weiterzuentwickeln;
- In Anbetracht dessen, dass der Übergang zu einem anderen Lieferanten zu diesem Zeitpunkt nicht effizient wäre, da derselbe den vom scheidenden Wirtschaftsteilnehmer festgelegten Aufbau der Privacy-Struktur nicht kennt und somit ein beträchtlicher Aufwand für die Bereitstellung von Ressourcen seitens der Agentur verursachen würde
- Festgehalten, dass der vom obgenannten Wirtschaftsteilnehmer angebotene Preis als kongruent zu den zu erbringenden Leistungen angesehen wird, da die Verhältnismäßigkeit auch zu den anderen im EMS zugelassenen Angeboten weiterer Wirtschaftsteilnehmer gegeben ist;
- Nach Einsichtnahme in die wesentlichen Verhandlungsklauseln, die in den allgemeinen Vertragsbedingungen der EMS-Bekanntmachung AOV/BS 01/2019 enthalten sind und die integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme sind;



- Nach Einsichtnahme in das technische Leistungsverzeichnis der EMS-Bekanntmachung AOV/BS 01/2019, insbesondere Art. 8.2 „Direkte Bestellung“
- Nach Einsichtnahme in die Anfrage der Agentur per PEC vom 19.12.2019 um Bestätigung oder Festlegung der für die Dienstleistung anzuwendenden Tarife und die entsprechende Anlage 1 beigefügt wurde;
- Nach Einsichtnahme in die Antwort PEC der Gruppo Inquiries vom 20.12.2019 aus der hervorgeht, dass der im EMS angebotene Preis um 500,00 € herabgesetzt wird;
- In Erwägung gezogen, dass der vom Wirtschaftsteilnehmer GRUPPO INQUIRIA SRL angewandte Preis vorteilhafter ist als die im EMS-Katalog angebotenen Preise für die in beiden Landessprachen Italienisch und Deutsch zu erbringende Dienstleistung;
- In Erwägung gezogen, dass für die Zwecke der Qualifikation zum EMS Selbsterklärungen obligatorisch waren, einschließlich der Konformität der angebotenen Produkte/Dienstleistungen mit den entsprechenden Merkmalen und technischen Spezifikationen, den geltenden nationalen und gemeinschaftlichen Sicherheitsvorschriften und den Umwelt-Mindeskriterien „CAM“;
- Festgestellt dass, in Anbetracht der intellektuellen Natur der Dienstleistung, die Gegenstand des Auftrags ist, zu beachten ist, dass gemäß Art. 26 Absatz 3 bis der GvD Nr. Nr. 81/2008, keine Verpflichtung zur Ausarbeitung des Einheitsdokumentes zur Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) besteht;
- Angesichts der Tatsache, dass die Beschaffung laut gegenständlicher Maßnahme durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird;

Wird Folgendes verfügt

1. die DPO-Dienstleistung – Data Protection Officer aus den in der Einleitung dargelegten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer Gruppe Inquiries S.r.l., mit Sitz in der Gemeinde Bozen, Schlachthofstr. 50, PZL 39100, Prov. BZ, MwSt.Nr. 02883940211 mittels direkter Bestellung (ODA) im elektronischem Markt Südtirol - für eine Laufzeit von 24 Monaten zu vergeben;
2. den voraussichtlichen Gesamtwert der Dienstleistung auf 5.200,00 € (ohne Mehrwertsteuer) zu beziffern;
3. einzuräumen, dass gemäß Art. 36, Abs. 1 des LG 16/2015 keine endgültige Sicherheit geleistet werden muss;
4. die Gesamtausgabe von **6.344,00 €**, einschließlich Steuerlasten, zu Lasten des **Kontos E210007500**, im Haushaltsplan 2020 -2022 folgendermaßen zu verbuchen:
 - € **3.172,00** (einschließlich Steuerlasten) zu Lasten des Haushaltsjahres 2020;
 - € **3.172,00** (einschließlich Steuerlasten) zu Lasten des Haushaltsjahres 2021;
5. wird verfügt, dass die gegenständliche Maßnahme auf der Homepage dieser Verwaltung im Abschnitt „Transparente Verwaltung“ zur allgemeinen Kenntnis und das Ergebnis im Informationssystem Öffentliche Verträge veröffentlicht wird.

Bozen, 09.01.2020

Dr. Elisa Guerra
(digital unterschrieben)